

ESH55
ESH56

HATOR®

HYPERGANG 3

WIRELESS

WIRELESS GAMING HEADSET

EN

DE

FR

IT

ES

NL

PL

PT

HU

BG

CS

SK

User manual

Benutzerhandbuch

Manuel utilisateur

Manuale d'uso

Manual de usuario

Handleiding

Instrukcja obsługi

Manual de utilizare

Háználati útasítás

Ръководство за употреба

Uživatelský manuál

Používateľská príručka

LV

LT

EST

TR

UA

FI

SWE

NO

DAN

AR

HE

Lietotāja rokasgrāmata

Vartotojo vadovas

Kasutusjuhend

Kullanım kılavuzu

Починиқ користувача

Ohjekirja

Användarmanual

Brugermanual

Háználati útastás

Ръководство за употреба

Uživatelský manuál

Používateľská príručka

9. Power button

Power On
Power Off
Play / Pause
Pick up / Hang up call
Reject call
Wireless modes switching
Music/Gaming profiles switching
Backlight On/Off

Press and hold for 4 seconds
Press and hold for 6 seconds
Press once
Press once
Press and hold for 2 seconds
Press twice to switch between 2.4GHz and BT modes
Press three times
Press four times

8. LED indicator

Power on in 2.4GHz mode
Power on in BT mode
Power off
Battery is low
Restore factory settings
Battery is charging

Lights green
Lights blue
No light
Red light flashes
Flashes blue quickly
Lights red, off when fully charged

10. Noise canceling button

ANC modes switching
Spatial Audio and Head Tracking on/off

Press once to switch noise canceling modes: ANC/Transparency mode/ANC off
When playing music with BT connection, press three times to turn on/off (Automatic calibration after 8 seconds of offset)

11. Volume control wheel

Microphone mute on/off
Restore factory settings

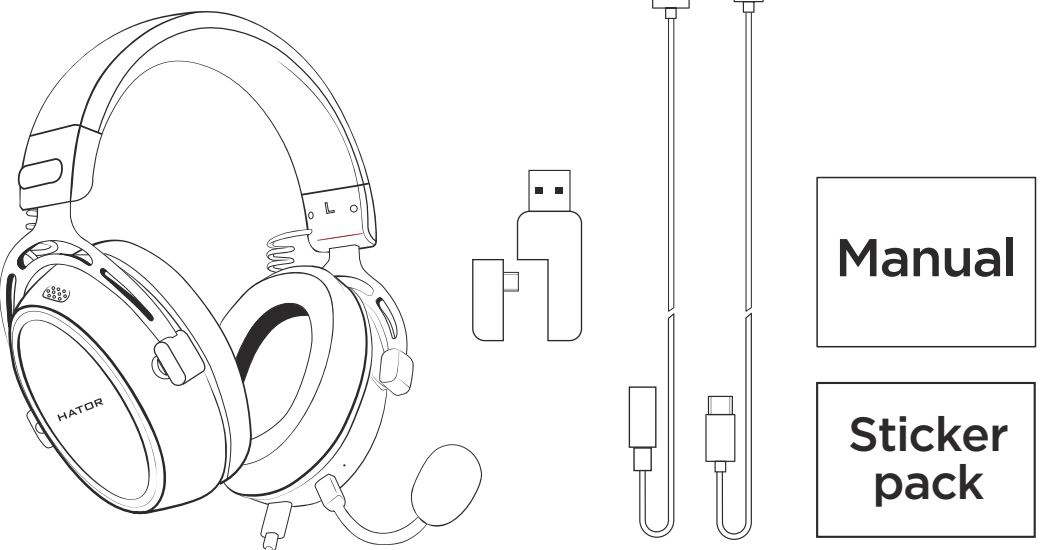
Press twice
In BT mode, press and hold NC button for 5 seconds

Manual

Sticker pack

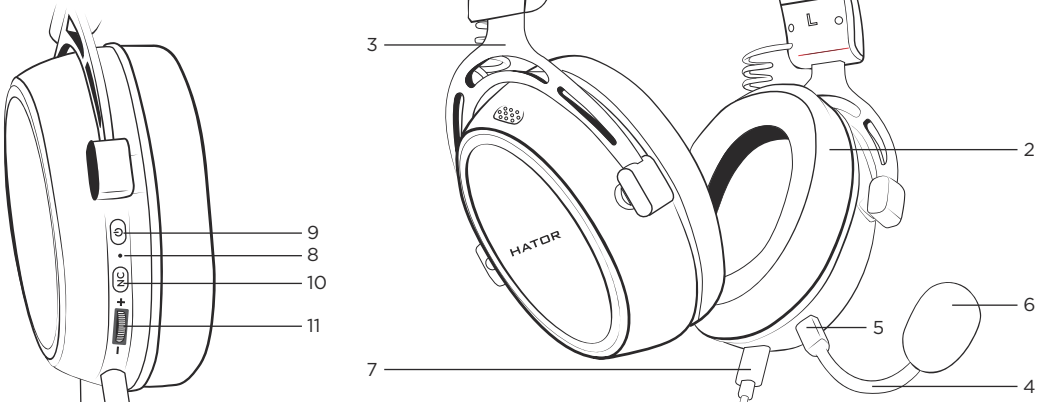
PACKAGE CONTENT

- Headset
- 2.4GHz Type-C dongle with Type-A adapter
- 1.3m Type-C to Type-C cable
- 1.0m Type-C to Type-A cable
- Detachable microphone
- User manual
- Sticker pack



PRODUCT OVERVIEW

1. Adjustable padded headband
2. Memory sponge earpads
3. Adjustable earcup mount
4. Detachable microphone
5. Microphone port
6. Microphone pop filter
7. Type-C port
8. LED indicator
9. Power button
10. Noise canceling activation button
11. Volume control wheel
12. 2.4GHz Type-C dongle with Type-A adapter



EN CONNECTING YOUR GAMING HEADSET

Wired mode
1. Connect a detachable microphone (4) to the microphone port (5) on the left cup of a headset.
2. Choose the right cable depending on which USB port your device has.
3. Connect the cable to the Type-C port (7) on the left cup and the device you plan to use.
4. Adjust the headband size by moving the headset's cups.
5. Press twice on the microphone mute button (10) to Mute or Unmute the microphone.
6. Use the volume control wheel (11) to set the playback volume.

NOTICE: In mode 2.4GHz or BT mode, connecting the cable will automatically change the playback mode to the wired one.

2.4GHz wireless mode
1. Turn on the headset. Press power button (9) twice to switch the headset to the 2.4GHz mode. In 2.4GHz mode, the indicator light flashes green.
2. Connect the 2.4GHz Type-C dongle (12) to your computer and wait a few seconds for the headset to pair with the dongle.
3. Select the HATOR® HYPERGANG 3 headset in the list of audio recording and playback device in the operating system.

IMPORTANT
We strongly recommend using the included USB-A to Type-C cable to position the dongle in front of you when connecting to a PC to prevent interference.

BT mode

1. Turn on the headset. Press power button (9) twice to switch the headset to the BT mode. In BT mode, the indicator light flashes blue.
2. Turn on BT on your device and start searching for available devices.
3. Find the HATOR® HYPERGANG 3 headset in the list and connect to it.

If the headset and your device have been paired already, the headset will connect to it automatically as soon as you switch to BT mode.

Phone calls

To receive phone calls, turn on BT mode (9) and connect the headset to the smartphone.

No connection

If no device is connected to the headset, it will turn off after a 5 minutes of idle.

NOTICE
Please note that this device and its transmitter operate in the 2.4GHz frequency range. 2.4GHz is also the frequency used by wireless LAN, Bluetooth, Wi-Fi, and other wireless devices. To avoid possible interference, we recommend using the more modern version of Wi-Fi at the 5GHz frequency (ac/ax).

DE VERBINDEN IHRES GAMING-HEADSETS

Kabelgebundener Modus

1. Schließen Sie das abnehmbare Mikrofon (4) an den Mikrofonanschluss (5) an der linken Ohrmuschel des Headsets an.
2. Wählen Sie das Kabel, das je nach Funktion des Geräts mit dem USB-Anschluss Ihres Computers verbunden ist.
3. Verbinden Sie das Kabel mit dem Type-C-Anschluss (7) an der linken Ohrmuschel und dem Gerät, das Sie verwenden möchten.
4. Justieren Sie die Größe des Kopfbands, indem Sie die Ohrmuscheln nach vorne oder hinten verschieben.
5. Drücken Sie zweimal die Mikrofon-Stummschalttaste (10), um das Mikrofon stummzuschalten oder die Stummschaltung aufzuheben.
6. Stellen Sie die Lautstärke des Kopfhörers (11) auf der Wiedergabedatei ein.

HINWEIS: Im 2.4GHz- oder BT-Modus wechselt das Headset automatisch in den Kabelmodus, wenn das Kabel angeschlossen wird.

2.4GHz Drahtloser Modus

1. Schalten Sie das Headset ein. Drücken Sie die Einschalttaste (9) zweimal, um das Headset in den 2.4GHz-Modus zu schalten. Im 2.4GHz-Modus blinkt die Leuchte grün.
2. Schließen Sie den 2.4GHz-Type-C-Dongle (12) an Ihren Computer an und warten Sie ein paar Sekunden, bis das Headset mit dem Dongle gekoppelt ist.
3. Wählen Sie das HATOR® HYPERGANG 3 Headset als Aufnahme- und Wiedergabegerät im Betriebssystem aus.

WICHTIG
Wir empfehlen dringend, das mitgelieferte USB-A-zu-Type-C-Kabel zu verwenden, um das Headset in der Front des PCs zu positionieren, um die Verbindung zu stabilisieren.

BT Drahtloser Modus

1. Schalten Sie das Headset ein. Drücken Sie die Einschalttaste (9) zweimal, um das Headset in den BT-Modus zu schalten. Im BT-Modus blinkt die Leuchte blau.
2. Aktivieren Sie BT auf Ihrem Gerät und starten Sie die Suche nach verfügbaren Geräten.
3. Finden Sie das HATOR® HYPERGANG 3 Headset in der Liste und verbinden Sie sich damit. Wenn das Headset und Ihr Gerät bereits gekoppelt wurden, verbindet sich das Headset automatisch mit dem Gerät, sobald Sie in den BT-Modus wechseln.

Telefonate

Um Telefonate zu empfangen, schalten Sie den BT-Modus (9) ein und verbinden Sie das Headset mit dem Smartphone.

Keine Verbindung

Wenn das Headset nicht mit einem Gerät verbunden ist, schaltet es sich nach 5 Minuten Inaktivität aus.

HINWEIS

Bitte beachten Sie, dass dieses Gerät ein Sender im Frequenzbereich von 2.4GHz arbeitet. Dieser Bereich wird auch von WLAN-Geräten wie Routern, drahtlosen Netzwerkgeräten in Laptops, Smartphones usw. genutzt. Um mögliche Störungen zu vermeiden, empfehlen wir die Verwendung der modernsten WLAN-Version im 5GHz-Frequenzbereich (ac/ax).

ES CONECTANDO TU AURICULAR PARA JUEGOS

Modo con cable

1. Conecta el micrófono desmontable (4) al puerto de micrófono (5) en la copa izquierda del auricular.
2. Elige el cable adecuado para tu dispositivo USB que tenga tu dispositivo conectado.
3. Conecta el cable al puerto Type-C (7) en la copa izquierda y al dispositivo que planeas usar.
4. Ajusta el tamaño de la banda de la cabeza para que se ajuste cómodamente a tu cabeza.
5. Presiona dos veces el botón de silencio del micrófono (10) para silenciar o activar el micrófono.
6. Usa la rueda de control de volumen (11) para regular el volumen de reproducción.

AVISO: En el modo 2.4GHz o BT, conectar el cable cambiará automáticamente el modo de reproducción al modo con cable.

Modo inalámbrico 2.4GHz

1. Enciende el auricular. Presiona dos veces el botón de encendido (9) para cambiar al modo 2.4GHz. En el modo 2.4GHz, la luz indicadora parpadeará en verde.
2. Conecta el dongle Type-C 2.4GHz (12) a tu computadora y espera unos segundos a que el auricular se empareje con el dongle.
3. Selecciona los auriculares HATOR® HYPERGANG 3 como el dispositivo de grabación y reproducción de audio en el sistema operativo.

IMPORTANTE
Recomendamos encarecidamente usar el cable USB-A a Type-C incluido para posicionar el dongle frente a ti al conectarlo a un PC, para evitar interferencias.

Modo inalámbrico BT

1. Enciende el auricular. Presiona dos veces el botón de encendido (9) para cambiar al modo BT. En el modo BT, la luz indicadora parpadeará en azul.
2. Activa el BT en tu dispositivo y comienza a buscar dispositivos disponibles.
3. Encuentra los auriculares HATOR® HYPERGANG 3 en la lista y conéctalos.
- Si el auricular y tu dispositivo ya han sido emparejados, el auricular se conectará automáticamente tan pronto como cambies al modo BT.

Llamadas telefónicas

Para recibir llamadas telefónicas, activa el modo BT (9) y conecta los auriculares al teléfono inteligente.

Sin conexión

Si no hay ningún dispositivo conectado al auricular, este se apagará después de 5 minutos de inactividad.

AVISO

Tenga en cuenta que este dispositivo y su transmisor operan en el rango de frecuencia de 2.4GHz. Este rango también es utilizado por equipos Wi-Fi como routers, adaptadores de red inalámbricos, dispositivos de almacenamiento, etc. Para evitar posibles interferencias, recomendamos usar la versión más moderna de Wi-Fi en la frecuencia de 5GHz (ac/ax).

RO CONECTAREA CĂȘTILOR DE GAMING

Modul cu fir

1. Conectează microfonul detașabil (4) la portul pentru microfon (5) de pe cupa stângă a căștilor.
2. Alegeți cablul adecvat pentru tipul USB al dispozitivului dvs.
3. Conectați cablul la portul Type-C (7) de pe cupa stângă și la dispozitivul pe care doriți să îl folosiți.
4. Ajustați dimensiunea benzii pentru cap pentru a fi confortabilă.
5. Apăsati de două ori pe deactuatorul a microfonului (10) pentru a deactiva sau reactiva microfonul.
6. Usa la roata de control al volumului (11) pentru a regla volumul de redare în mod cu cablu.

ATENȚIE: În modul 2.4GHz sau BT, conectarea cablului va schimba automat modul de redare în cel cu cablu.

Mod wireless 2.4GHz

1. Porniți căștile. Apasă de două ori butonul de pornire (9) pentru a comuta căștile în modul 2.4GHz. În modul 2.4GHz, indicatorul luminos va clipi în verde.
2. Conectați dongle-ul Type-C 2.4GHz (12) la computer și așteptați câteva secunde până când căștile se împerechează cu dongle-ul.
3. Selectați căștile HATOR® HYPERGANG 3 ca dispozitiv de înregistrare și redare audio în sistemul de operare.

IMPORTANT
Estrăm recomandăm insistent să folosiți cablul USB-A la Type-C inclus pentru a poziționa dongle-ul în fața tei atunci când te conectezi la un PC, pentru a preveni interferențele.

Modul wireless BT

1. Enciende el auricular. Presiona dos veces el botón de ponnire (9) para comuta cáștile în modul BT. În modul BT, indicatorul luminos va clipi în albastru.
2. Activează el BT en tu dispositivo y comienza a buscar dispositivos disponibles.
3. Encuentra los auriculares HATOR® HYPERGANG 3 en la lista y conéctalos a él.
- Si el auricular y tu dispositivo ya han sido emparejados, el auricular se conectará automáticamente tan pronto como cambies al modo BT.

Apeluri telefonice

Pentru a primi apeluri telefonice, activează modul BT (9) și conectează căștile la smarthphone.

Fără conexiune

Dacă nimeni dispozitiv nu este conectat la căști, acestea se vor opri automat după 5 minute de inactivitate.

AVIZ

Țineți grijă la faptul că acest dispozitiv și emițătorul său funcționează în intervalul de frecvență de 2.4GHz. Acest interval este, de asemenea, utilizat de echipamente Wi-Fi, cum ar fi routere, adaptatoare de rețea wireless în laptopuri, console de jocuri etc. Pentru a evita eventuale interferențe, vă recomandăm să utilizați versiunea mai modernă a Wi-Fi-ului pe frecvența de 5GHz (ac/ax).

HU CSATLAKOZTASSA A JÁTÉK FEJHALLGATÓJÁT

Vezetékes mód

1. Csatlakoztasson egy leválasztható mikrofon (4) a mikrofonporthoz (5) a headset bal fülkagylóján.
2. Válassza ki a megfelelő kábelt az eszköz USB-portjához (7) a fejhallgató csatlakoztatásához.
3. Csatlakoztassa a kábelt a portu Type-C (7) a bal fülkagylóhoz, majd az eszközhöz, amelyet használni szeretne.
4. Állítsa be a fejtámla méretét úgy, hogy kényelmes legyen a fején.
5. Nyomja meg kétszer a mikrofon némítógombot (10), hogy némítsa vagy bontsák a mikrofont.
6. Használja a hangszabályzó kereket (11) a lejátszott hangok beállításához.

FIGYELEM: 2.4GHz-es vagy BT mód esetén a kábel csatlakoztatása automatikusan átvált vezetéklessé módra.

2.4GHz-es vezeték nélküli mód

1. Kapcsolja be a headsetet. Nyomja meg kétszer a bekapcsoló gombot (9), hogy átváltson 2.4GHz-es módra. 2.4GHz-es módban a jelzőfény zölden villog.
2. Csatlakoztassa a 2.4GHz-es Type-C dongle-t (12) a számítógéphez, és várjon néhány másodpercet, amíg a headset párosodik a dongle-lal.
3. Válassza ki a HATOR® HYPERGANG 3 headsetet, mint hangszó és lejátszó eszközt az operációs rendszerben.

FONTS

Ezen ajánljuk az USB-A - Type-C kábel használatát, hogy a dongle-t maga elé helyezze az USB-A port felé, amikor csatlakoztatja a számítógéphez, hogy elkerülje a zavarokat.

BT vezeték nélküli mód

1. Kapcsolja be a headsetet. Nyomja meg kétszer a bekapcsoló gombot (9), hogy átváltson BT módra. BT módban a jelzőfény kék villog.
2. Kapcsolja be a BT-t az eszközön, és kezdje el keresni az elérhető eszközöket.
3. Keresse meg a HATOR® HYPERGANG 3 headsetet a listában, és csatlakozzon hozzá.

Ha a headset és az eszköz már párosított volt, a headset automatikusan csatlakozik, amint BT módra vált.

Telefonhívások

Hívások fogadásához kapcsolja be a BT módot (9), és csatlakoztassa a headsetet az okostelefonhoz.

Nincs kapcsolat

Ha a headsethez nem csatlakozik semmilyen eszköz, az 5 perc teltével után automatikusan kikapcsol.

FIGYELEM

Kérjük, vegye figyelembe, hogy az az eszköz és annak hozzá a 2.4GHz-es frekvenciatarományban működik. Ezt a tartományt Wi-Fi eszközök, például routerek, vezeték nélküli hálózati adapterek, vezeték nélküli laptopok, console-ok, játékok, stb. is használják. Az esetleges interferenciák elkerülése érdekében, raden we recommend, hogy használja a Wi-Fi modernebb verzióját az 5GHz-es frekvencián (ac/ax).

PL PODŁĄCZANIE SLUCHAWEK DO GIER

Tryb przewodowy

1. Podłącz odłączany mikrofon (4) do portu mikrofonu (5) na lewej słuchawce zestawu.
2. Wybierz odpowiedni kabel w zależności od typu USB portu na waszym urządzeniu.
3. Podłącz kabel do gniazda Type-C (7) na lewej słuchawce i do urządzenia, którego chcesz korzystać.
4. Reguluj rozmiar pasków dla maksymalnego komfortu.
5. Przemnij dwa razy przycisk wyciszenia mikrofonu (10), aby wyciszyć lub włączyć mikrofon.
6. Użyj pokręteł regulacji głośności (11), aby ustawić poziom głośności odtwarzania.

UWAGA: W trybie 2.4GHz lub BT podłączenie kabla automatycznie przełączy zestaw w tryb przewodowy.

Tryb bezprzewodowy 2.4GHz

1. Włącz zestaw słuchawkowy. Naciśnij dwukrotnie przycisk zasilania (9), aby przełączyć zestaw w tryb 2.4GHz. W trybie 2.4GHz wskaźnik świeci na zielono.
2. Podłącz odbiornik Type-C 2.4GHz (12) do komputera i poczekaj kilka sekund, aż zestaw połączy się z komputerem.
3. Wybierz zestaw HATOR® HYPERGANG 3 jako urządzenie do nagrywania i odtwarzania dźwięku w systemie operacyjnym.

WAŻNE
Zalecamy użycie dołączonego kabla USB-A do Type-C, aby ustawić odbiornik przed komputerem, aby uniknąć zakłóceń podczas podłączania do komputera, aby uniknąć zakłóceń.

Tryb bezprzewodowy BT

1. Włącz zestaw słuchawkowy. Naciśnij dwukrotnie przycisk zasilania (9), aby przełączyć zestaw w tryb BT. W trybie BT wskaźnik świeci na niebiesko.
2. Włącz BT na swoim urządzeniu i rozpocznij wyszukiwanie dostępnych urządzeń.
3. Znajdź zestaw HATOR® HYPERGANG 3 na liście i połącz się z nim.

Jeśli headset i Twoje urządzenie były już sparowane, zestaw automatycznie połączy się z urządzeniem po przełączeniu w tryb BT.

Połączenia telefoniczne

Aby odebrać połączenia telefoniczne, włącz tryb BT (9) i podłącz zestaw słuchawkowy do smartfona.

Brak połączenia

Jeśli zestaw słuchawkowy nie jest połączony z żadnym urządzeniem, wyłączy się automatycznie po 5 minutach bezczynności.

UWAGA

Proszę pamiętać, że to urządzenie i jego nadajnik działają w paśmie częstotliwości 2.4GHz. To pasmo jest również używane przez urządzenia Wi-Fi, takie jak routery, adaptery sieciowe, karty sieciowe w laptopach, konsole do gier itp. Aby uniknąć możliwych zakłóceń, zalecamy korzystanie z nowocześniejszej wersji Wi-Fi na częstotliwości 5GHz (ac/ax).

CS PŘIPOJENÍ VAŠICH HERNÍCH SLUCHÁTEK

Kabelový režim

1. Připojte odnímatelný mikrofon (4) k mikrofonnímu portu (5) na levém náušním sluchátku.
2. Vyberte správný kabel podle typu USB portu vašeho zařízení.
3. Připojte kabel k portu Type-C (7) na levém náušníku a k zařízení, které chcete používat.
4. Nastavte velikost pásky pro maximální pohodlí.
5. Dvakrát stiskněte tlačítko ztlumení mikrofonu (10) pro ztlumení nebo zapnutí mikrofonu.
6. Použijte kolečko ovládacího hlasitosti (11) pro nastavení úrovně hlasitosti přehrávání.

POZORNOST: V režimu 2.4GHz nebo BT se po připojení kabelu automaticky přepne na kabelový režim.

Bezdrátový režim 2.4GHz

1. Zapněte sluchátka. Stiskněte dvakrát tlačítko napájení (9), abyste přepnuli sluchátka do režimu 2.4GHz. V tomto režimu kontrolka blíká na zeleno.
2. Připojte 2.4GHz Type-C dongle (12) a počkejte a počkejte několik sekund, než se sluchátka s donglem úspěšně spárují.
3. Vyberte sluchátka HATOR® HYPERGANG 3 jako zařízení pro nahrávání a přehrávání zvuku v operačním systému.

DŮLEŽITÉ
Důrazně doporučujeme použít příložený kabel USB-A na Type-C k umístění donglu před vás při připojení k počítači, abyste předešli rušení.

Bezdrátový režim BT

1. Zapněte sluchátka. Stiskněte dvakrát tlačítko napájení (9), abyste přepnuli sluchátka do režimu BT. V tomto režimu kontrolka blíká na modro.
2. Zapněte BT na vašem zařízení a spusťte hledání dostupných zařízení.
3. Najděte sluchátka HATOR® HYPERGANG 3 v seznamu a připojte se k nim.
- Pokud byla sluchátka a vaše zařízení již spárována, sluchátka se automaticky připojí, jakmile přepnete do režimu BT.

Telefonní hovory

Pro přijímání telefonních hovorů zapněte režim BT (9) a připojte sluchátka ke smartfonu.

Žádné připojení

Pokud nejsou sluchátka připojena k žádnému zařízení, vypnou se po 5 minutách nečinnosti.

POZORNOST

Upozorňujeme, že toto zařízení a jeho vysílač pracují v pásmu 2.4GHz. Toto pásmo je také využíváno Wi-Fi zařízeními, jako jsou routery, bezdrátové síťové adaptéry v notebookech, herní konzole atd. Aby se předešlo možnému rušení, doporučujeme používat modernější verzi Wi-Fi na frekvenci 5GHz (ac/ax).

SK PRIPOJENIE VAŠICH HERNÝCH SLÚCHADIEL

Kábový režim

1. Připojte odnímatelný mikrofon (4) do mikrofonového portu (5) na levé straně sluchadla.
2. Vyberte správný kabel podle typu USB portu vašeho zařízení.
3. Připojte kabel do portu Type-C (7) na levé straně sluchadla i k zařízení, které chcete používat.
4. Nastavte velikost pásky pro maximální pohodlí.
5. Dvakrát stlaďte tlačítko na vypnutí mikrofonu (10), aby se mikrofon stlál nebo zapnul.
6. Použijte kolečko sluchadla (11) na nastavení úrovně hlasitosti přehrávání.

POZOROVNIE: V režimu 2.4GHz alebo BT sa po pripojení kábla automaticky prepne prehrávanie do kábového režimu.

Bezdrôtový režim 2.4GHz

1. Zapnite sluchadla. Stlaďte dvakrát tlačidlo napájania (9), aby ste sluchadlá prepili do režimu 2.4GHz. V tomto režime kontrolka blíka na zeleno.
2. Pripojte 2.4GHz Type-C dongle (12) a počkajte a počkajte niekoľko sekúnd, kým sa sluchadlá sprúdujú s donglom.
3. Vyberte sluchadlá HATOR® HYPERGANG 3 v zozname a pripojte sa k nim.

Ak už boli sluchadlá a vaše zariadenie spárované, sluchadlá sa automaticky pripoja, keď prepnete na BT režim.

Bezdrôtový režim BT

1. Zapnite sluchadla. Stlaďte dvakrát tlačidlo napájania (9), aby ste sluchadlá prepili do režimu BT. V tomto režime kontrolka blíka na modro.
2. Zapnite BT na svojom zariadení a začnite hľadať dostupné zariadenia.
3. Nájdite sluchadlá HATOR® HYPERGANG 3 v zozname a pripojte sa k nim.

Ak už boli sluchadlá a vaše zariadenie spárované, sluchadlá sa automaticky pripoja, keď prepnete na BT režim.

Telefonické hovory

Na prijímanie hovorov zapnite BT režim (9) a pripojte sluchadla k smartfону.

Žiadne pripojenie

Ak nie sú sluchadlá pripojené k žiadnemu zariadeniu, po 5 minútach nečinnosti sa automaticky vypnú.

POZOROVNIE

Upozorňujeme, že toto zariadenie a jeho vysielací pracujú v pásme frekvencie 2.4GHz. Toto pásmo sa tiež používa na Wi-Fi zariadenia, ako sú routery, bezdrôtové sieťové adaptéry v notebookoch, herné konzoly atď. Aby sa predišlo možnému rušeniu, doporučujeme používať modernjšiu verziu Wi-Fi na frekvencii 5GHz (ac/ax).

LV IESLEDZIET SAVAS SPĒLU AUSTIŅAS

Vadu režims

1. Pievienojiet nenomammu mikrofonu (4) pie mikrofona porta (5) uz kreisās austiņas kausa.
2. Izvēlieties pareizo kabeļu atkarībā no tā, kāds USB ports ir jūsu ierīcē.
3. Pievienojiet kabelu USB portam (7) uz kreisās austiņas kausu un ierīci, kuru vēlaties izmantot.
4. Ielāgojiet galvas lentes izmēru, lai nodrošinātu maksimālu komfortu.
5. Nāciens divreiz uz leju mikrofona klēpī (10), lai izslēgtu vai ieslēgtu mikrofonu.
6. Izmantojiet slūskuma kontroles riteni (11), lai regulētu atskaņošanas režimu.

PIEZĪMĒ: 2.4GHz vai BT režimā, pievienojot kabelu, atskaņošana automātiski pārslēgsies uz vadu režimu.

2.4GHz beavadu režims

1. Ieslēdziet austiņas. Divreiz nospiediet ieslēgšanas pogu (9), lai pārslēgtu austiņas uz 2.4GHz režimu. 2.4GHz režimā indikatora gaismā mirgo zaļa krāsā.
2. Pievienojiet 2.4GHz Type-C dongli (12) pie sava datora un pagaidiet dažu sekundes, līdz austiņas savienojas ar dongli.
3. Operātsistēmā izvēlieties HATOR® HYPERGANG 3 austiņas kā audio ierīkstināšanas un atskaņošanas ierīci.

SVARĪGI
Mēs ļoti iesakām izmantot komplektā esošo USB-A uz Type-C kabelu, lai pozicionētu dongli priekš jums, kad pievienojat datoram, lai izvairītos no iespējamajiem traucējumiem, radoties no iespējamajiem traucējumiem, radoties no iespējamajiem traucējumiem, radoties no iespējamajiem traucējumiem.

BT beavadu režims

1. Ieslēdziet austiņas. Divreiz nospiediet ieslēgšanas pogu (9), lai pārslēgtu austiņas uz BT režimu. BT režimā indikatora gaismā mirgo zila krāsā.
2. Ieslēdziet

LT PRIJUNGKITE SAVO ŽAIDIMŲ AUSINES

Laidinis režimas

1. Prijunkite nuimamąją mikrofoną (4) prie mikrofono lizdo (5) kairiojoje ausinių pusėje. 2. Pasirinkite tinkamą laidą, išdėstydami jį savo įrenginio USB prievadu. 3. Prijunkite laidą prie Type-C prievado (7) kairiojoje ausinių pusėje ir prie įrenginio, kurį planuojate naudoti. 4. Sureguliuokite išėjimą, kad būtų užtikrintas tinkamas garsas. 5. Du kartus paspauskite mikrofono nuimamąją mygtuką (10), kad nutildytumėte arba įjungtumėte mikrofoną. 6. Mikrofono garsams reguliuoti ratuką (11), kad nustatytumėte aktyvumo garsumą. 7. Paspauskite 2.4GHz arba BT režimą, prijungus laidinio režimo automatiškai perjungiamą į laidinį.

2.4GHz belaidis režimas

1. Įjunkite ausines. Du kartus paspauskite įjungimo mygtuką (9), kad perjungtumėte ausines į 2.4GHz režimą. Šiame režime indikatorius mirksi žaliai. 2. Prijunkite 2.4GHz Type-C adapterį (12) savo kompiuterio ir palaikite kelias sekundes, kol ausinės susijungs su adapteriu. 3. Pasirinkite HATOR® HYPERGANG 3 ausines kaip garso įrašymo ir atkūrimo įrenginį operacinėje sistemoje.

SVARBU Rekomenduojame naudoti komplekte esantį USB-A tipo Type-C kabelį, kad adapterį reikėtų prijungti priešiai savo kompiuterio, siekiant išvengti triukščių.

Beždrėtinis režim BT

Įjunkite ausines. Du kartus paspauskite įjungimo mygtuką (9), kad perjungtumėte ausines į BT režimą. BT režime indikatorius mirksi mėlynai. 2. Du kartus įjunkite ir pradėkite ieškoti pasiekiamų įrenginių. 3. Raskite HATOR® HYPERGANG 3 ausines sąraše ir prijunkite jas. 4. Jei ausinės ir įrenginys jau buvo susietę, ausinės automatiškai prisijungs, kai tik perjungsite į BT režimą.

Telefoniniai skambučiai

Norėdami priimti skambučius, įjunkite BT režimą (9) ir prijunkite ausines prie išmaniojo telefono.

Nėra ryšio

Jei ausinės nėra prijungtos prie jokio įrenginio, jos automatiškai išsijungs po 5 minučių ne veiklumo.

PRANEŠIMAS Ausinės, kad šis įrenginys ir jo skaitmeninė 2.4GHz dažnių diapazonas. Šis diapazonas taip pat naudojia „Wi-Fi“ įrangą, tokią kaip maršrutizatoriai, belaidžio tinklo adapteriai ir kompiuteriai. Jei naudojate šiuos kompiuterius, išdėstydami kabelius, išdėstydami galingų triukščių, rekomenduojame naudoti modernesnę „Wi-Fi“ versiją su 5GHz dažnių (a/c/ac).

EST ÜHENDAGE OMA MÄNGUPEAKOMPLEKT

Juhtmeis režim

1. Ühendage eemaldatav mikrofon (4) mikrofonipesa (5) kõrvaklappide vasaku kuuluri. 2. Valige õige kaabel ühendamiseks USB-porti tüüpi perusele. 3. Ühendage kaabel Type-C pesa (7) kõrvaklappide vasaku kuuluri ja seadmesse, mida soovite kasutada. 4. Säda pööramine kokku maksimaalse mugavuse saavutamiseks. 5. Mikrofoniga vastamiseks või vaigistuse tõhustamiseks vajutage kaks korda mikrofon vajutusnuppu (10). 6. Kasutage helitugevust reguleerimiseks helitugevusknappi (11) et seadistada taastatav heli. 7. Puhista helitugevuse reguleerimiseks 2.4GHz või BT-režiimi, prijungides laidinise režiimi automaatselt juhtmeis režiimile.

TEADE: 2.4GHz või BT režiimis ühendades kaabli liitluse režiim automaatselt juhtmeis režiimile.

2.4GHz juhtmevaba režiim

1. Liitluge kõrvaklappi sisse. Vajutage toitenuppu (9) kaks korda, et liitluda kõrvaklappi BT režiimile. BT režiimis vilkub indikaatorituli roheline. 2. Ühendage 2.4GHz Type-C dongle (12) oma arvutiga ja oodake mõni sekund, kuni kõrvaklappid dongli ja arvutiga ühenevad. 3. Valige HATOR® HYPERGANG 3 kõrvaklappi 3 kõrvaklappide kasutamiseks ja taastatav seadmes operatsioonisüsteemis.

ÜLLINE

Soovitame tungivalt kasutada komplektis olevat USB-A kuni Type-C kaablit, et dongle paigaldada teie ette arvutisse lihtsamalt, et vältida häireid.

BT juhtmevaba režiim

1. Liitluge kõrvaklappi sisse. Vajutage toitenuppu (9) kaks korda, et liitluda kõrvaklappi BT režiimile. BT režiimis vilkub indikaatorituli sinine. 2. Liitluge oma seadmes BT sisse ja alustage saadaval olevate seadmete otsimist. 3. Leidke loendis HATOR® HYPERGANG 3 kõrvaklappi ja ühendage need. 4. Kui kõrvaklappi ja teie seade on juba paigutatud, ühenduvad kõrvaklapp automaatselt, kui liitlute BT režiimile.

Telefonikõne

Telefonikõne vastuvõtmiseks liitluge sisse BT režiim (9) ja ühendage kõrvaklapp nutitelefoni.

Ühendus puudub

Kui kõrvaklapp pole ühegi seadmega ühendatud, liitludate need 5-minutilise tegevusetuse järel automaatselt välja.

TEADE Pöörake tähele, et see seade ja selle saatja töötavad 2.4GHz sagedusalas. Seda sagedusalas kasutavad ka Wi-Fi seadmed, nagu ruutvõrgud, sülearvuti traadita võrguadapterid, mängukonsolid jne. Võimalike häirete vältimiseks soovime kasutada kaasaegsemat Wi-Fi versiooni 5GHz sagedusalas (a/c/ac).

TR OYUN KULAKLIĞINIZI BAĞLAYIN

Kabliolu mod

1. Ayrılabilir mikrofonu (4), kulaklığın sol kulaklığındaki mikrofon portuna (5) bağlayın. 2. Çizimdeki USB portuna uygun duşu kabloyu seçin. 3. Kabloyu kulaklığın USB-C portuna (7) ve kulaklık istediğiniz cihazla bağlayın. 4. Maksimum konfor için kafa bantının boyutunu ayarlayın. 5. Mikrofonu sesize almak veya sesini azaltmak için mikrofon sesini alma düğmesine (10) bir kez basın. 6. Ses, ses seviyesi ayarlamak için ses kontrol düğmesini (11) kullanın. 7. 2.4GHz veya BT moduna geçmek için ses kontrol düğmesini (9) kullanın.

NOT: 2.4GHz ve BT modundayken, kabloyu bağlamak ayarlamak modunu otomatik olarak kabliolu moda geçirecektir.

2.4GHz kabloluş mod

1. Kulaklığı açın. Kulaklığı 2.4GHz moduna geçirmek için güç düğmesine dokunarak kablioluş moduna geçin. 2. 2.4GHz Type-C dongle (12) bilgisayarınıza bağlayın ve kulaklığın dongle ile eşleşmesini bekleyin. 3. Eski HATOR® HYPERGANG 3 kulaklıklarını BT-tilaan 3 kulaklıklarına bağlayın. 4. Eski HATOR® HYPERGANG 3 kulaklıklarını BT-tilaan 3 kulaklıklarına bağlayın.

TEDE: 2.4GHz veya BT moduna geçerken, BT-tilaan 3 kulaklıklarını BT-tilaan 3 kulaklıklarına bağlayın.

ÖNEMLİ

Parazitleri önlemek için, dongle'i bilgisayarınıza bağlamak için gerekli olan USB-A Type-C kablosunu (komplekteki USB-A Type-C kablosu) kullanmak istediğiniz cihazla eşleştirin.

BT kabloluş mod

1. Kulaklığı açın. Kulaklığı BT moduna geçirmek için güç düğmesine (9) iki kez basın. BT modunda göstergesi yavaş yavaş söner. 2. Çizimdeki BT'ye açın ve BT moduna geçin. 3. Eski HATOR® HYPERGANG 3 kulaklıklarını BT-tilaan 3 kulaklıklarına bağlayın. 4. Eski HATOR® HYPERGANG 3 kulaklıklarını BT-tilaan 3 kulaklıklarına bağlayın.

Telefon görüşmeleri

Telefon görüşmeleri almak için BT modunu (9) açın ve kulaklığı akıllı telefona bağlayın.

Bağlantı yok

Kulaklık hiçbir cihazla bağlanı değilse, 5 dakika boyunca kaldığınız sonra otomatik olarak kapanır.

UYARI

Lütfen bu cihazın ve vericisinin 2.4GHz frekans aralığında çalıştığını unutmayın. Bu frekans aralığı, uydu sistemleri, diğer 2.4GHz modda çalışan cihazlar, Wi-Fi cihazlar, oyun konsolları gibi Wi-Fi ekipmanları tarafından da kullanılmaktadır. Olası parazitlerin önlemek için, Wi-Fi'nin 5GHz frekansındaki (a/c/ac) daha modern bir sürümünü kullanmanızı öneririz.

UA ПІДКЛЮЧЕННЯ ІГРОВІЙ ГАРНІТУРИ

Дротевий режим

1. Підключіть рухому мікрофон (4) до роз'єму мікрофона (5) на лівій часті гарнітури. 2. Виберіть відповідний кабель для підключення до USB-порту на вашій гарнітурі. 3. Підключіть кабель до порту Type-C (7) на лівій часті гарнітури та до пристрою, який ви плануєте використовувати. 4. Регулюйте рівень звуку, натискаючи на кнопку регулювання гучності мікрофона. 5. Використовуйте колесо регулювання гучності (10) для наладування рівня гучності відтворення. 6. Брук volumecontrol (11) тіл і justere volume for avspilling. 7. ПІДКЛЮЧ. У режимі 2.4GHz або BT підключення кабелю автоматично змінює режим відтворення на провідний.

Бездротевий режим 2.4ГГц

1. Ізв'якніть гарнітуру. Ду картус стремінггарен (9) до роз'єму мікрофона (5) на лівій часті гарнітури. 2. Підключіть адаптер 2.4GHz Type-C (12) до комп'ютера та значіайте підключення кабелю, доки гарнітура не з'явиться з адаптером. 3. В операційній системі вибери гарнітуру HATOR® HYPERGANG 3 як пристрій для запису та відтворення звуку.

ВАЖЛИВО Неповеріть рекомендацію використовувати кабель USB-A до Type-C, що водить до комплекту щоб роз'ємувати адаптер перед тим, як підключення до ПК та уникнути перекод.

Бездротевий режим BT

Ізв'якніть гарнітуру. Ду картус стремінггарен (9), щоб перемкнути гарнітуру в режим BT. У цьому режимі індикатор блимає синім кольором. 2. Підключіть адаптер 2.4GHz Type-C (12) до комп'ютера та значіайте підключення кабелю, доки гарнітура не з'явиться з адаптером. 3. Знайдіть у списку гарнітур HATOR® HYPERGANG 3 та підключіться до неї. 4. Якщо гарнітура та ваш пристрій вже були спарені, гарнітура автоматично підключиться, як тільки ви перемкнете її в режим BT.

Телефонні дзвінки

Для прийому телефонних дзвінків увімкніть BT режим (9) і підключіть гарнітуру до смартфона.

Відсутність підключення

Якщо гарнітура не підключена до жодного пристрою, вона автоматично вимкнеться через 5 хвилин бездіяльності.

ВАЖЛИВО

Зверніть увагу, що цей пристрій і його передавач працюють у діапазоні частот 2.4ГГц. Цей діапазон також використовується Wi-Fi обладнанням, такими як маршрутизатори, бездротеві мережеві адаптери в ноутбуках, і роутинг консолях. Тому, щоб уникнути можливих перешкод, рекомендуємо використовувати сучасні версії Wi-Fi на частоті BT (a/c/ac).

NO KOBLE TIL DITT SPILLHODESETT

Kablet modus

1. Koble en avtakbar mikrofon (4) til mikrofonporten (5) på venstre arekopp på headsettet. 2. Velg riktig kabel basert på typen USB-port enheten din har. 3. Koble kablet til Type-C-porten (7) på venstre arekopp og til enheten du vil bruke. 4. Juster størenisen på hodebrettet for maksimal komfort. 5. Tryk to ganger på mikrofonføningsknappen (10) for å dempe eller slå på mikrofonen. 6. Bruk volumkontrollen (11) til å justere volume for avspilling. 7. PÅKNETT. I 2.4GHz- eller BT-modus vil tilkobling av kablet automatisk bytte til kablet modus.

2.4GHz trådløs modus

1. Slutt headsettet. Tryk på strømknappen (9) to ganger for å bytte headsettet til 2.4GHz-modus. I denne modusen blinker indikatorystet grønt. 2. Koble 2.4GHz Type-C-donglen (12) til datamaskinen din, og vent noen sekunder til headsettet kobles til donglen. 3. Velg HATOR® HYPERGANG 3-headsettet som oppptaks- og avspillingsenhet i operativsystemet.

VIKTIG Ikke anbefaler på det sterkeste å bruke den medfølgende USB-A til Type-C-kablet for å plassere dongelen foran deg når du kobler til en PC, for å unngå forstyrrelser.

BT trådløs modus

Slutt på headsettet. Tryk på strømknappen (9) to ganger for å bytte headsettet til BT-modus. I BT-modus blinker indikatorystet blått. 2. Slå på BT på enheten din, og start søk etter tilgjengelige enheder. 3. Finn HATOR® HYPERGANG 3-headsettet i listen, og koble til det. Hvis headsettet og enheten din allerede er koblet sammen, vil headsettet automatisk koble seg til når du bytter til BT-modus.

Telefonsamtaler

For å motta telefonsamtaler, slå på BT-modus (9) og koble headsettet til smarttelefonen.

Ingen tilkobling

Hvis ingen enhet er koblet til headsettet, slår det seg av automatisk etter 5 minutter med inaktivitet.

MERK

Vennligst merk at denne enheten og dens sender opererer i 2.4GHz frekvensområdet. Dette området brukes også av Wi-Fi-utstyr som rutere, trådløse nettsidekardptere i bærere datamaskiner, spillkonsoller osv. For å unngå mulige forstyrrelser anbefaler vi å bruke en mer moderne versjon av Wi-Fi på 5GHz frekvens (a/c/ac).

DAN TILSLUT DIT GAMINGHEADSET

Kablet tilstand

1. Tilslut en aftagelig mikrofon (4) til mikrofonporten (5) på venstre arekopp på headsettet. 2. Velg den rigtige kabel afhængigt af typen af USB-port på din enhed. 3. Tilslut kablet til Type-C-porten (7) på venstre arekopp og til den enhed, du vil bruge. 4. Sæd pæmpning kokku maksimaalse mugavuse saavutamiseks. 5. Mikrofoniga vastamiseks või vaigistuse tõhustamiseks vajutage kaks korda mikrofon vajutusnuppu (10). 6. Kasutage helitugevust reguleerimiseks helitugevusknappi (11) et seadistada taastatav heli. 7. Puhista helitugevuse reguleerimiseks 2.4GHz või BT-tiland 3 kulaklıklarına bağlayın. 8. Eski HATOR® HYPERGANG 3 kulaklıklarını BT-tiland 3 kulaklıklarına bağlayın.

BEEMERK: 2.4GHz- eller BT-tiland vil tilslutning af kablet automatisk ændre afspilningsstilstanden til kablet tilstand.

2.4GHz trådløs tilstand

1. Tænd for headsettet. Tryk to gange på tænd/sluk-knappen (9) for at tænde 2.4GHz-tilstand. I denne tilstand blinker indikatorystet grønt. 2. Tilslut 2.4GHz Type-C-donglen (12) til din computer, og vent et par sekunder, kunnes kablet kobles til donglen. 3. Velg HATOR® HYPERGANG 3-headsettet som optage- og afspilningsenhet i operativsystemet.

VIGTIGT

Vi anbefaler stærkt at bruge det medfølgende USB-A til Type-C-kabel til at placere donglen foran dig, når du tilslutter til en PC, for at undgå forstyrrelser.

BT trådløs tilstand

1. Tænd for headsettet. Tryk to gange på tænd/sluk-knappen (9) for at skifte headsettet til BT-tilstand. I BT-tilstand blinker indikatorystet blått. 2. Tænd for BT på din enhed, og start søgningen efter tilgængelige enheder. 3. Find HATOR® HYPERGANG 3-headsettet på listen, og tilslut det. Hvis headsettet og din enhed allerede er parret, tilsluttes headsettet automatisk, så snart du skifter til BT-tilstand.

Telefonopkald

For at modtage telefonopkald skal du tænde for BT-tilstand (9) og tilslutte headsettet til din smartphone.

Ingen forbindelse

Hvis ingen enhed er tilsluttet headsettet, slukkes det automatisk efter 5 minutters inaktivitet.

BEEMÆRK

Bemærk venligst, at denne enhed og dens sender opererer i 2.4GHz frekvensområdet. Dette område bruges også af Wi-Fi-udstyr såsom routere, trådløse netværksadptere i bærbare computere, spillkonsoller osv. For at undgå mulige interferenser anbefaler vi at bruge en mere moderne version af Wi-Fi på 5GHz frekvens (a/c/ac).

HE חיבור אונייתי הגיימינג שלך

מכשיר קווי

1. חבר מיקרופון נשלף (4) לבקטית המיקרופון (5) בקדם המיקרופון של האוזנית. 2. בחר את הכבל המתאים בהתאם לסוגי USB-הפורט של המכשיר. 3. חבר את הכבל אל Type-C-הפורט (7) של הרכיב הארעקוב וה אל הרכיב אליו תרצה להשתמש. 4. השם את הרעש על הודעתך למקסימום הנוחות. 5. לחץ על הגומייה הקטנה על המיקרופון (10) כדי להקטין או להגדיל את רמת המיקרופון. 6. השתמש בקולנוע הקטן (11) כדי להגדיר את רמת הקול של האזניות. 7. לחץ על הגומייה הקטנה (11) כדי להגדיר את רמת הקול של האזניות.

חשוב: 2.4 GHz- או BT-מוד, יחבר "כבל" בעזרת את צמד ההתקנים אוטומטית למוטב.

1. הרקע את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 2. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 3. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 4. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 5. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 6. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 7. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 8. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 9. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 10. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 11. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 12. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 13. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 14. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 15. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 16. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 17. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 18. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 19. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 20. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 21. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 22. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 23. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 24. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 25. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 26. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 27. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 28. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 29. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 30. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 31. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 32. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 33. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 34. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 35. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 36. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 37. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 38. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 39. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 40. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 41. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 42. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 43. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 44. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 45. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 46. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 47. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 48. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 49. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 50. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 51. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 52. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 53. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 54. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 55. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 56. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 57. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 58. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 59. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 60. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 61. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 62. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 63. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 64. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 65. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 66. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 67. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 68. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 69. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 70. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 71. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 72. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 73. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 74. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 75. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 76. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 77. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 78. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 79. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 80. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 81. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 82. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 83. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 84. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 85. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 86. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz. 87. חבר את האוזניות. לחץ על כפתור הסטרימינג (9) כדי להעביר את ההתקנים למוטב 2.4GHz.